

**Novemberseminaret i russisk 2019**  
fredag 29. november, rom B-1003 (SV- og HUM-bygget)

9.00 – 9.10	<b>Velkommen</b> Tore Nasset (Professor i russisk språkvitenskap, leder av CLEAR-gruppen) Andrei Rogatchevski (Professor i russisk litteraturvitenskap, UiT, RSCPR-gruppen)
9.15 – 9.25	<b>“Pusjkin for nordmenn”</b> Erik H. Egeberg (Professor emeritus i russisk litteraturvitenskap, UiT)
9.30 – 9.40	<b>“Hvordan oversette sammensatte ord til russisk?”</b> Tore Nasset (Professor i russisk språkvitenskap, UiT, CLEAR-gruppen)
9.45 – 9.55	<b>“Investigative Journalism in Post-1991 Fiction: A Comparative Perspective”</b> Andrei Rogatchevski (Professor i russisk litteraturvitenskap, UiT, RSCPR-gruppen)
10.00 – 10.10	<b>“Motsatte forventninger: aspekt i spansk og russisk”</b> Laura A. Janda (Professor i russisk språkvitenskap, UiT, CLEAR-gruppen)
10.15 – 10.45	<i>Kaffepause</i>
10.45 – 10.55	<b>“Vincent, Vincent!” – /Mainnsjit-estetikk/ og russisk konseptualisme</b> Yngvar B. Steinholt (Førsteamanuensis i russisk kultur og litteratur, UiT, RSCPR-gruppen)
11.00 – 11.10	<b>“Rabota i rabota: Russian constructions with reduplication”</b> Anna Endresen (Postdoktor i russisk lingvistikk, UiT, CLEAR-gruppen)
11.15 – 11.25	<b>“Russian Poetry on the Internet”</b> Josephine von Zitzewitz (MSCA fellow, UiT, RSCPR-gruppen)
11.30 – 11.40	<b>“Why on earth že? A small presentation of my Master’s dissertation”</b> James McDonald (MA-student, UiT, CLEAR-gruppen)
11.45 – 11.55	<b>“The role of heritage Russian in the acquisition of a third language”</b> Natalia Mitrofanova (Forsker, UiT, LAVA-gruppen)
12.00 – 13.00	<i>Lunsj (gratis for alle foredragsholdere)</i>
13.00 – 13.10	<b>“Kan suffikser flagge politiske synspunkter?”</b> Svetlana Sokolova (Universitetslektor i russisk språkvitenskap, UiT, CLEAR-gruppen)
13.15 – 13.25	<b>«Vår felles seier» - et nytt samarbeidsprosjekt støttet av Barentssekretariatet</b> Elena Bjørgve (Universitetslektor i russisk språkvitenskap, UiT, CLEAR-gruppen)
13.30 – 13.40	<b>“Gjeng me frå vettet? (С ума сойти!, 1994) og identitetskrisa på 1990-talet”</b> Åsne Ø. Høgetveit (Ph.d i russisk litteraturvitenskap, Fyrstebibliotekar, UiT)
13.45 – 13.55	<b>“Litt om framtida i russisk”</b> Daria Kosheleva (PhD-student, UiT, CLEAR-gruppen)
14.00 – 14.10	<b>“Hvordan å si ‘hoppe’ på russisk”</b> Maria Nordrum (PhD-student, UiT, CLEAR-gruppen)